

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar

Scope: for all types, sizes and spare parts | **Document Version:** SB-Online-2025-Mar-05-ML



Language Index

English (GB):.....	2
Deutsch (DE):.....	3
Français (FR):.....	4
Italiano (IT):.....	5
Español (ES):.....	6
Nederlands (NL):.....	7
Svenska (SE):.....	8
Português (PT):.....	9
Dansk (DK):.....	10
Polski (PL):.....	11

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar

Scope: for all types, sizes and spare parts | **Document Version:** SB-Online-2025-Mar-05-ML



English (GB):

   	Keep away from solvents and bleaching agents. Keep away from direct heat and flames. Store only with the lid loosened. Do not use in the microwave. Do not store in the freezer. Do not use in the oven. Not suitable for transporting or storing liquids with or without carbonation. Not suitable for hot or boiling beverages or food. Be cautious when filling and drinking hot or boiling liquids or food. Risk of burns! Keep away from small children and pets. Swallowable parts! After filling with warm food, let it cool for at least 3 minutes with the lid open. Always open the container away from your face. Always open in an upright position and preferably transport horizontally/flat. Always open the lid slowly and hold it securely.
	Do proper cleaning prior to first use.
 	Components Product: Stainless steel 304/18-8, Polypropylene, Silicone. BPA Free.
 Product Box  Flyer and Wrapping Paper	Waste sorting - please check your local regulations. Disposal of container, bottle or mug in residual waste.

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar

Scope: for all types, sizes and spare parts | **Document Version:** SB-Online-2025-Mar-05-ML



Deutsch (DE):

	Von Lösemitteln und Bleichmitteln fernhalten. Von direkter Hitze und Flammen fernhalten. Lagerung nur mit gelöstem Deckel. Nicht für die Mikrowelle nutzen. Nicht im Gefrierfach aufbewahren. Nicht für den Backofen nutzen. Nicht geeignet zum Transport und Aufbewahrung von Flüssigkeiten mit oder ohne Kohlensäure. Nicht geeignet für heiße und kochende Getränke oder Speisen. Vorsicht beim Befüllen und Trinken von heißen oder kochenden Flüssigkeiten oder Speisen. Verbrennungsgefahr! Von Kleinkindern und Haustieren fernhalten. Verschluckbare Teile! Nach dem Befüllen mit warmen Speisen mindestens 3 Minuten mit geöffnetem Deckel abkühlen lassen. Den Behälter immer mit Abstand vom Gesicht öffnen. Immer in aufrechter Position öffnen und bevorzugt horizontal/flach transportieren. Den Deckel immer langsam öffnen und dabei festhalten.
	Vor dem ersten Gebrauch gründlich spülen.
	Bestandteile Produkt: Edelstahl 304/18-8, Polypropylene, Silikon. Frei von BPA.
Produkt Karton Anleitung & Einschlag- papier	Mülltrennung - Überprüfen Sie bitte Ihre lokalen Bestimmungen. Entsorgung Behälter, Becher bzw. Flasche im Restmüll.

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar



Scope: for all types, sizes and spare parts | **Document Version:** SB-Online-2025-Mar-05-ML

Français (FR):

   	Tenir à l'écart des solvants et des agents de blanchiment. Tenir à l'écart de la chaleur directe et des flammes. Stocker uniquement avec le couvercle desserré. Ne pas utiliser au micro-ondes. Ne pas conserver au congélateur. Ne pas utiliser au four. Ne convient pas pour le transport et le stockage de liquides avec ou sans gaz carbonique. Ne convient pas pour les boissons ou aliments chauds ou bouillants. Prudence lors du remplissage et de la consommation de liquides ou d'aliments chauds ou bouillants. Risque de brûlures ! Tenir hors de portée des jeunes enfants et des animaux domestiques. Petites pièces pouvant être avalées ! Après avoir rempli avec des aliments chauds, laisser refroidir au moins 3 minutes avec le couvercle ouvert. Toujours ouvrir le récipient à distance du visage. Toujours ouvrir en position verticale et de préférence transporter à plat/horizontalement. Toujours ouvrir le couvercle lentement et le maintenir fermement.
	Nettoyez bien avant la première utilisation.
 	Composants Produit : Acier inoxydable 304/18-8, Polypropylène, Silicone. Sans BPA.
	Instructions spéciales d'élimination pour la France (FR):  FR boîte en carton + papier d'emballage + brochure 

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar

Scope: for all types, sizes and spare parts | Document Version: SB-Online-2025-Mar-05-ML



Italiano (IT):

   	Tenere lontano da solventi e agenti sbiancanti. Tenere lontano dal calore diretto e dalle fiamme. Conservare solo con il coperchio allentato. Non utilizzare nel microonde. Non conservare nel congelatore. Non utilizzare nel forno. Non adatto per il trasporto e la conservazione di liquidi con o senza anidride carbonica. Non adatto per bevande o alimenti caldi o bollenti. Prestare attenzione durante il riempimento e il consumo di liquidi o alimenti caldi o bollenti. Rischio di ustioni! Tenere lontano dalla portata di bambini piccoli e animali domestici. Parti ingeribili! Dopo aver riempito con cibi caldi, lasciare raffreddare per almeno 3 minuti con il coperchio aperto. Aprire sempre il contenitore lontano dal viso. Aprire sempre in posizione verticale e preferibilmente trasportare in posizione orizzontale/piana. Aprire sempre lentamente il coperchio e tenerlo saldamente.
	Lavare la borraccia prima del primo utilizzo.
 	Componenti Prodotto: acciaio inossidabile 304/18-8, polipropilene, silicone. Senza BPA.
	Consigli per lo smaltimento degli imballaggi per l'Italia (IT): Raccolta differenziata. Verifica le disposizioni del tuo Comune  cartone  volantino + carta per incartare

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar

Scope: for all types, sizes and spare parts | Document Version: SB-Online-2025-Mar-05-ML



Español (ES):

	Mantener alejado de disolventes y agentes blanqueadores. Mantener alejado del calor directo y las llamas. Almacenar solo con la tapa suelta. No utilizar en el microondas. No almacenar en el congelador. No utilizar en el horno. No apto para transportar o almacenar líquidos con o sin gas. No apto para bebidas o alimentos calientes o hirviendo. Tener precaución al llenar y beber líquidos o alimentos calientes o hirviendo. ¡Riesgo de quemaduras! Mantener fuera del alcance de niños pequeños y mascotas. ¡Piezas que pueden ser ingeridas! Después de llenar con alimentos calientes, dejar enfriar durante al menos 3 minutos con la tapa abierta. Abrir siempre el recipiente lejos de la cara. Abrir siempre en posición vertical y preferiblemente transportar en posición horizontal/plana. Abrir siempre la tapa lentamente y sujetarla con firmeza.
	Limpiar la botella antes del primer uso.
 	Componentes Producto: Acero inoxidable 304/18-8, Polipropileno, Silicona. Sin BPA.
 Caja de producto  Folleto y papel de regalo	Clasificación de residuos: consulte las normativas locales. Eliminación de contenedor o botella o taza en residuos residuales.

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar

Scope: for all types, sizes and spare parts | **Document Version:** SB-Online-2025-Mar-05-ML



Nederlands (NL):

   	Uit de buurt houden van oplosmiddelen en bleekmiddelen. Uit de buurt houden van directe hitte en vlammen. Alleen opslaan met losgedraaid deksel. Niet gebruiken in de magnetron. Niet in de vriezer bewaren. Niet gebruiken in de oven. Niet geschikt voor het vervoeren en bewaren van vloeistoffen met of zonder koolzuur. Niet geschikt voor hete of kokende dranken of voedingsmiddelen. Wees voorzichtig bij het vullen en drinken van hete of kokende vloeistoffen of voedingsmiddelen. Verbrandingsgevaar! Buiten bereik van kleine kinderen en huisdieren houden. Kleine onderdelen die kunnen worden ingeslikt! Na het vullen met warme gerechten minimaal 3 minuten laten afkoelen met het deksel open. De container altijd op afstand van het gezicht openen. Altijd in een rechtopstaande positie openen en bij voorkeur horizontaal/vlak vervoeren. Het deksel altijd langzaam openen en stevig vasthouden.
	Voor gebruik grondig afspoelen.
 	Componenten Product: roestvrij staal 304/18-8, polypropyleen, siliconen. BPA-vrij.
 Productdoos  Flyer en inpakpapier	Afvalsortering - raadpleeg uw lokale regelgeving. Fles of mok of houder weggooien bij het restafval.

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar

Scope: for all types, sizes and spare parts | Document Version: SB-Online-2025-Mar-05-ML



Svenska (SE):

	Håll borta från lösningsmedel och blekmedel. Håll borta från direkt värme och lågor. Förvara endast med locket löst. Använd inte i mikrovågsugn. Förvara inte i frysen. Använd inte i ugnen. Ej lämplig för transport eller förvaring av vätskor med eller utan kolsyra. Ej lämplig för varma eller kokande drycker eller livsmedel. Var försiktig vid påfyllning och drickning av varma eller kokande vätskor eller livsmedel. Risk för brännskador! Håll borta från små barn och husdjur. Små delar som kan sväljas! Efter påfyllning med varm mat, låt svalna i minst 3 minuter med locket öppet. Öppna alltid behållaren på avstånd från ansiktet. Öppna alltid i upprätt position och transportera helst horisontellt/platt. Öppna alltid locket långsamt och håll det stadigt.
	Rengör före första användning.
	Komponenter Produkt: Rostfritt stål 304/18-8, Polypropen, Silikon. Fri från BPA.
 Produktlåda  Flyer och omslagspapper	Avfallssortering - vänligen kontrollera dina lokala bestämmelser. Kassering av flaska eller mugg i restavfallet.

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar

Scope: for all types, sizes and spare parts | **Document Version:** SB-Online-2025-Mar-05-ML



Português (PT):

   	Manter afastado de solventes e agentes de branqueamento. Manter afastado do calor direto e das chamas. Armazenar apenas com a tampa solta. Não usar no micro-ondas. Não armazenar no congelador. Não usar no forno. Não adequado para transporte e armazenamento de líquidos com ou sem gás. Não adequado para bebidas ou alimentos quentes ou ferventes. Ter cuidado ao encher e beber líquidos ou alimentos quentes ou ferventes. Risco de queimaduras! Manter fora do alcance de crianças pequenas e animais de estimação. Peças que podem ser engolidas! Após encher com alimentos quentes, deixar arrefecer por pelo menos 3 minutos com a tampa aberta. Sempre abrir o recipiente longe do rosto. Sempre abrir na posição vertical e preferencialmente transportar na horizontal/plano. Sempre abrir a tampa lentamente e segurá-la firmemente.
	Faça limpeza antes do primeiro uso.
 	Componentes Produto: Aço inox 304/18-8, Polipropileno, Silicone. Livre de BPA.
 Caixa do produto  Folheto e papel de embrulho	Separação de resíduos - verifique os regulamentos locais. Descarte da garrafa ou caneca no lixo residual.

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar

Scope: for all types, sizes and spare parts | Document Version: SB-Online-2025-Mar-05-ML



Dansk (DK):

   	Hold væk fra opløsningsmidler og blegemidler. Hold væk fra direkte varme og flammer. Opbevares kun med låget løst. Må ikke bruges i mikrobølgeovn. Må ikke opbevares i fryseren. Må ikke bruges i ovnen. Ikke egnet til transport og opbevaring af væsker med eller uden kulsyre. Ikke egnet til varme eller kogende drikkevarer eller mad. Vær forsigtig ved påfyldning og indtagelse af varme eller kogende væsker eller mad. Risiko for forbrændinger! Hold væk fra små børn og kæledyr. Små dele, der kan sluges! Efter påfyldning med varm mad, lad den køle af i mindst 3 minutter med låget åbent. Åbn altid beholderen væk fra ansigtet. Åbn altid i oprejst position og transportér helst vandret/fladt. Åbn altid låget langsomt og hold det godt fast.
	Rengør ordentligt før første brug.
 	Komponenter Produkt: Rustfrit stål 304/18-8, Polypropylen, Silikone. BPA fri.
 Produktkasse  Flyer og indpaknings papir	Affaldssortering - tjek venligst dine lokale regler. Bortskaffelse af flaske eller krus i restaffald.

MAMEIDO

User Guide

Benutzerhandbuch | Mode d'emploi | Manuale dell'utente | Guía del Usuario

MAMEIDO Salad Box to go

Salatbox zum Mitnehmen | Salad Box à emporter | Insalatiera da portare via | Caja de ensalada para llevar

Scope: for all types, sizes and spare parts | Document Version: SB-Online-2025-Mar-05-ML



Polski (PL):

	Trzymać z dala od rozpuszczalników i środków wybielających. Trzymać z dala od bezpośredniego ciepła i płomieni. Przechowywać tylko z poluzowaną pokrywką. Nie używać w kuchence mikrofalowej. Nie przechowywać w zamrażarce. Nie używać w piekarniku. Nie nadaje się do transportu i przechowywania płynów gazowanych lub niegazowanych. Nie nadaje się do gorących lub wrzących napojów ani potraw. Zachować ostrożność podczas napełniania i picia gorących lub wrzących płynów lub potraw. Ryzyko poparzenia! Trzymać z dala od małych dzieci i zwierząt domowych. Małe części, które można połknąć! Po napełnieniu ciepłymi potrawami pozostawić do ostygnięcia przez co najmniej 3 minuty z otwartą pokrywką. Zawsze otwierać pojemnik z dala od twarzy. Zawsze otwierać w pozycji pionowej i najlepiej transportować poziomo/płasko. Zawsze otwierać pokrywkę powoli i trzymać ją pewnie.
	Czyścić urządzenie przed pierwszym użyciem.
	Komponenty Produkt: stal nierdzewna 304/18-8, polipropylen, silikon. Bez BPA.
	Sortowanie odpadów - sprawdź lokalne przepisy. Wyrzucić butelkę lub kubek do odpadów reszkowych.